



005044, 005045



SV BADRUMSVÅG

Bruksanvisning i original
Viktigt! Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!
Spara den för framtida behov.

NO BADEVEKT

Bruksanvisning
(Oversettelse av original bruksanvisning)
Viktig! Les bruksanvisningen nøye før bruk.
Ta vare på den for fremtidig bruk.

PL WAGA ŁAZIENKOWA

Instrukcja obsługi
(Tłumaczenie oryginalnej instrukcji)
Ważny! Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!
Zachowaj ją na przyszłość.

EN BATHROOM SCALES

Operating instructions
(Translation of the original instructions)
Important! Read the user instructions carefully before use.
Save them for future reference.

DE PERSONENWAAGE

Gebrauchsanweisung
(Übersetzung der Original-Gebrauchsanweisung)
Wichtig! Die Bedienungsanleitung vor der Verwendung bitte sorgfältig durchlesen!
Für die zukünftige Verwendung aufbewahren.

FI KYLPYHUONEVAAKA

Käyttöohje
(Käännös alkuperäisestä käyttöohjeesta)
Tärkeää! Lue käyttöohje huolella ennen käyttöä!
Säilytä se myöhempää käyttöä varten.

FR PÈSE-PERSONNE

Mode d'emploi
(Traduction du mode d'emploi original)
Important! Lisez attentivement le mode d'emploi avant la mise en service. Conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement.

NL PERSONENWEEGSCHAAL

Gebruiksaanwijzing (Nederlandse vertaling)
(Vertaling van originele gebruiksaanwijzing)
Belangrijk! Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door voordat u het apparaat gebruikt.
Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.

Värna om miljön!

Kasserad produkt ska återvinnas enligt gällande bestämmelser.

Verne om miljøet!

Kassert produkt skal gjenvinnes etter gjeldende lover og regler.

Dbaj o środowisko!

Zużyty produkt należy poddać recyklingowi zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Care for the environment!

Recycle discarded product in accordance with local regulations.

Schützen Sie die Umwelt!

Das entsorgte Produkt muss gemäß den geltenden Bestimmungen recycelt werden.

Suojele ympäristöä!

Käytöstä poistettu tuote on kierrätettävä voimassa olevien säännösten mukaisesti.

Pensez à l'environnement

Les appareils hors d'usage doivent être recyclés conformément à la réglementation en vigueur.

Bescherm het milieu!

Afgedankte producten moeten worden gerecycleerd volgens de van toepassing zijnde regelgeving.



Rätten till ändringar förbehålles.

För senaste version av bruksanvisningen se www.jula.se

Med forbehold om endringer.

Nyeste versjon av bruksanvisningen finner du på www.jula.no

Z zastrzeżeniem prawa do zmian.

Najnowsza wersja instrukcji obsługi znajduje się na www.jula.pl

Jula reserves the right to make changes.

For latest version of operating instructions, see www.jula.com

Änderungen vorbehalten.

Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf www.jula.com

Pidätämme oikeuden muutoksiin.

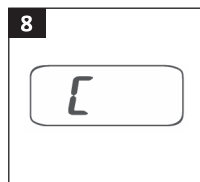
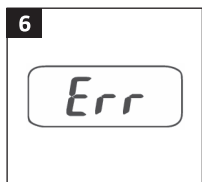
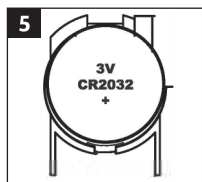
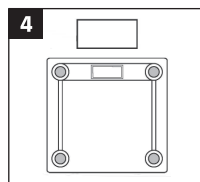
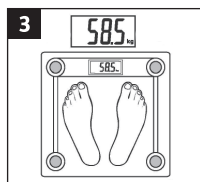
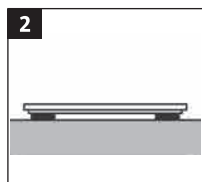
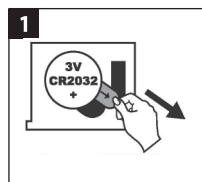
Katso käyttöohjeiden uusin versio täältä: www.jula.com

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications.

Vous trouverez la dernière version des consignes d'utilisation sur www.jula.com

Wijzigingen voorbehouden.

Voor de recentste editie van de gebruikershandleiding, zie www.jula.com



SÄKERHETSANVISNINGAR

SYMBOLER

	Läs bruksanvisningen.
	Godkänd enligt gällande direktiv/förordningar.
	Kasserad produkt ska återvinnas enligt gällande bestämmelser.

TEKNISKA DATA

Batteri	1 x CR2032, 3 V
Maximal vikt	150 kg
Upplösning	100 g
Mått	302 x 17 x 302 mm

HANDHAVANDE

OBS!

- **Håll glasskivan torr, våt glasskiva medför halkrisk.**
- **Stå stilla vid vägning, visningen ändras om kroppsvikten förskjuts.**
- **Undvik att tappa produkten och utsätt den inte för slag eller stötar – risk för egendomsskada.**
- **Produkten är ett precisionsinstrument som ska hanteras försiktigt.**
- **Om produkten inte startar, kontrollera att batteri är isatt och inte är urladdat. Sätt i ett laddat batteri.**
- **Om displayen visar fel eller produkten inte stängs av automatiskt, ta ut batteriet, vänta 3 sekunder och sätt i det igen, för att återställa programvarufilet.**

BATTERI

Avlägsna isoleringen från batteriet före användning.

BILD 1

ANVÄNDNING

1. Placera badrumsvågen på hårt, plant underlag för bästa noggrannhet. Placera den inte på en matta eller annat mjukt underlag.

BILD 2

OBS!

Kontrollera före vägning att det inte finns några främmande föremål under produkten.

2. Stig försiktigt upp på badrumsvågen. Den startas automatiskt.
3. Stå stilla med jämn viktfordelning tills visningen i displayen slutar ändras.

BILD 3

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

Efter avstigning stängs badrumsvågen av automatiskt. Badrumsvågen stängs också av om den uppmätta vikten inte ändras på cirka 8 sekunder.

BILD 4

BATTERIBYTE

1. Tag bort batterilocket och lyft upp det.
2. Tryck lätt på batteriet så att det fjädrar upp.
3. För in ena kanten av det nya batteriet under plusblecket och tryck ned batteriet på plats. Var noga med att sätta i batteriet med rätt polaritet.

BILD 5

UNDERHÅLL

- Rengör badrumsvågen med en fuktig trasa. Se till att inte vatten tränger in i badrumsvågen.
- Använd inte starka eller slipande rengöringsmedel.

- Förvara badrumsvågen torrt och svalt.
- Förvara badrumsvågen horisontellt.

FELSÖKNING

INDIKERING AV ÖVERBELASTNING

Överbelastning (max. tillåten vikt visas på displayen).

BILD 6

Stig av, annars kan badrumsvågen skadas.

BATTERIINDIKATOR

Urladdat batteri. Sätt i ett nytt batteri.

BILD 7

UPPREPA VÄGNING

C visas efter avstigning om det uppstått fel vid vägningen. Upprepa vägningen.

BILD 8

SIKKERHETSANVISNINGER

SYMBOLER

	Les bruksanvisningen.
	Godkjent i henhold til gjeldende direktiver/forskrifter.
	Produktet skal gjenvinnes etter gjeldende forskrifter.

TEKNISKE DATA

Batteri	1 stk. CR2032, 3 V
Maksimal vekt	150 kg
Oppløsning	100 g
Mål	302 x 17 x 302 mm

BRUK

MERK!

- Hold glassplaten tørr, en våt glassplate innebærer sklifare.
- Stå stille under veiing, visningen endres hvis kroppsvekten forskyves.
- Unngå å miste produktet i gulvet, og ikke utsett det for slag eller støt – fare for materielle skader.
- Produktet er et presisjonsinstrument som skal håndteres forsiktig.
- Hvis produktet ikke starter, må du kontrollere at batterier er satt inn og ikke er utladet. Sett inn et oppladet batteri.
- Hvis displayet viser feil eller produktet ikke slår seg av automatisk, må du ta ut batteriet, vente i 3 sekunder og sette det inn igjen for å nullstille programvarefeilen.

BATTERI

Fjern isoleringen fra batteriet før bruk.

BILDE 1

BRUK

1. Sett badevekten på et hardt, jevnt underlag for størst nøyaktighet. Ikke sett den på en matte eller annet mykt underlag.

BILDE 2

MERK!

Kontroller før veiing at det ikke er noen fremmede gjenstander under produktet.

2. Gå forsiktig opp på badevekten. Den starter automatisk.
3. Stå stille med jevn vektfordeling til visningen på displayet slutter å forandre seg.

BILDE 3

AUTOMATISK AVSTENGING

Etter avstigning slår badevekten seg av automatisk. Badevekten slår seg også av hvis den målte vekten ikke endrer seg på cirka 8 sekunder.

BILDE 4

SKIFTE BATTERI

1. Fjern batterilokket og løft det opp.
2. Trykk lett på batteriet slik at det fjærer opp.
3. Før den ene kanten av det nye batteriet inn under plussplaten og trykk batteriet på plass. Vær nøye med å sette batteriet inn med riktig polaritet.

BILDE 5

VEDLIKEHOLD

- Rengjør badevekten med en fuktig klut. Pass på at det ikke trenger vann inn i badevekten.
- Ikke bruk sterke eller slipende rengjøringsmidler.
- Oppbevar badevekten tørt og kjølig.
- Oppbevar badevekten horisontalt.

FEILSØKING

VARSEL OM OVERBELASTNING

Overbelastning (maks. tillatt vekt vises på displayet).

BILDE 6

Stig av, ellers kan badevekten bli skadet.

BATTERIINDIKATOR

Utladet batteri. Sett inn et nytt batteri.

BILDE 7

GJENTA VEIING

C vises etter avstigning hvis det har oppstått feil under veiingen. Gjentag veiingen.

BILDE 8

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

SYMBOLE

	Przeczytaj instrukcję obsługi.
	Zatwierdzona zgodność z obowiązującymi dyrektywami/rozporządzeniami.
	Zużyty produkt oddaj do utylizacji, postępując zgodnie z obowiązującymi przepisami.

DANE TECHNICZNE

Bateria	1 x CR2032, 3 V
Maksymalne obciążenie	150 kg
Rozdzielczość	100 g
Wymiary	302 x 17 x 302 mm

OBŚŁUGA

UWAGA!

- Szklana platforma powinna być sucha, w przeciwnym razie zachodzi ryzyko poślizgnięcia się.
- Podczas ważenia stój nieruchomo, w przeciwnym razie odczyt na wyświetlaczu będzie nieprawidłowy.
- Unikaj upuszczenia produktu i nie narażaj go na uderzenia lub wstrząsy — ryzyko szkód materialnych.
- Produkt to instrument precyzyjny, z którym należy obchodzić się ostrożnie.
- Jeżeli produkt się nie uruchamia, sprawdź, czy bateria jest włożona i naładowana. Włóż naładowaną baterię.
- Jeśli wyświetlacz wskazuje błąd lub produkt nie wyłącza się automatycznie, wyjmij baterię, odczekaj 3 sekundy i włóż ją ponownie, aby naprawić błąd programowania.

BATERIA

Przed użyciem usuń zabezpieczenie baterii.

RYS. 1

SPOSÓB UŻYCIA

1. Umieść wagę na twardym, płaskim podłożu, aby uzyskać jak największą dokładność. Nie należy stawiać jej na dywanie ani innej miękkiej powierzchni.

RYS. 2

UWAGA!

Przed ważeniem sprawdź, czy pod produktem nie ma żadnych przedmiotów obcych.

2. Ostrożnie wejdź na wagę. Urządzenie uruchamia się automatycznie.
3. Stój nieruchomo, zachowując równy rozkład masy ciała, dopóki obraz na wyświetlaczu nie przestanie się zmieniać.

RYS. 3

AUTOMATYCZNE WYŁĄCZANIE

Po zejściu z wagi urządzenie wyłącza się automatycznie. Waga wyłącza się również, gdy pomiar masy nie zmieni się przez około 8 sekund.

RYS. 4

WYMIANA BATERII

1. Zdejmij pokrywkę komory baterii i ją podnieś.
2. Naciśnij lekko baterię, aby odskoczyła.
3. Włóż kraweźdź nowej baterii pod blaszkę plusową i naciśnij baterię, aby znalazła się na swoim miejscu. Zwróć uwagę, by włożyć baterię, zachowując prawidłową polaryzację.

RYS. 5

KONSERWACJA

- Czyścić wagę wilgotną ściereczką. Dopilnuj, aby woda nie dostała się do wnętrza wagi.
- Nie używaj silnych ani ściernych środków czyszczących.
- Przechowuj wagę w suchym i chłodnym miejscu.
- Przechowuj wagę w położeniu poziomym.

WYKRYWANIE USTEREK

WSKAŹNIK PRZECIĄŻENIA

Przeciążenie (na wyświetlaczu ukazuje się maksymalna dozwolona masa).

RYS. 6

Zejdź z wagi, w przeciwnym razie urządzenie może ulec uszkodzeniu.

WSKAŹNIK POZIOMU BATERII

Rozładowana bateria. Włóż nową baterię.

RYS. 7

POWTÓRNE WAŻENIE

W przypadku błędu podczas ważenia po zejściu z wagi na wyświetlaczu pojawia się symbol „C”. Powtórz ważenie.

RYS. 8

SAFETY INSTRUCTIONS

SYMBOLS

	Read the instructions.
	Approved in accordance with the relevant directives.
	Recycle discarded product in accordance with local regulations.

TECHNICAL DATA

Battery	1 x CR2032, 3 V
Maximum weight	150 kg
Resolution	100 g
Dimension	302x17x302 mm

USE

NOTE:

- **Keep the glass plate dry, with a wet plate there is a risk of slipping.**
- **Stand still when weighing, the display changes if you shift your body.**
- **Avoid dropping the product and do not subject it to knocks and blows – risk of material damage.**
- **This product is a precision instrument that must be handled carefully.**
- **If the product does not start, check that the battery is inserted and not discharged. Insert a charged battery.**
- **If the display gives a wrong reading, or if the product does not switch off automatically, remove the battery, wait 3 seconds, then insert it again to reset the software.**

BATTERY

Remove the insulation from the battery before use.

FIG. 1

USE

1. Put the bathroom scales on a hard, level surface for best precision. Do not put it on a carpet or other soft surface.

FIG. 2

NOTE:

Check before weighing that there are no foreign objects under the product.

2. Carefully step onto the bathroom scales. The scales start automatically.
3. Stand still spreading your weight uniformly until the display stabilises.

FIG. 3

AUTOMATIC POWER-OFF

After stepping off the scales they switch off automatically. They also switch off if the measured weight does not change within about 8 seconds.

FIG. 4

REPLACING THE BATTERY

1. Remove the battery cover and lift off.
2. Press the battery to spring it up.
3. Put the positive terminal of the new battery under the positive symbol and press the battery in place. Double-check that the battery is inserted with the correct polarity.

FIG. 5

MAINTENANCE

- Clean the bathroom scales with a damp cloth. Make sure that no water gets into the scales.
- Do not use strong or abrasive detergents.
- Store the bathroom scales in a dry and cool place.
- When putting the bathroom scales away keep them flat.

TROUBLESHOOTING

OVERLOAD READING

Overload (max permissible weight shown on the display).

FIG. 6

Step off to avoid damaging the scales.

BATTERY INDICATOR

Discharged battery. Put in a new battery.

FIG. 7

REPEAT WEIGHING

C is shown after stepping off if there was an error during the weighing. Repeat the weighing.

FIG. 8

SICHERHEITSHINWEISE

SYMBOLE

	Die Bedienungsanleitung lesen.
	Zulassung gemäß den geltenden Vorschriften/Verordnungen.
	Das entsorgte Produkt muss gemäß den geltenden Bestimmungen recycelt werden.

TECHNISCHE DATEN

Batterie	1 x CR2032, 3 V
Maximales Gewicht	150 kg
Einteilung	100 g
Maße	302 x 17 x 302 mm

BEDIENUNG

ACHTUNG!

- Halten Sie die Glasplatte trocken, eine nasse Glasplatte kann zu Rutschgefahr führen.
- Stehen Sie beim Wiegen still, da sich die Anzeige verändert, wenn das Körpergewicht verlagert wird.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen Stößen aus – es besteht die Gefahr von Beschädigungen.
- Das Produkt ist ein Präzisionsinstrument, das mit Vorsicht gehandhabt werden sollte.
- Wenn sich das Produkt nicht einschaltet, stellen Sie sicher, dass die Batterie eingelegt und nicht leer ist. Legen Sie eine geladene Batterie ein.
- Wenn auf dem Display ein Fehler angezeigt wird oder sich das Produkt nicht automatisch ausschaltet, entfernen Sie die Batterie, warten Sie 3 Sekunden und setzen Sie sie dann erneut ein, um den Programmfehler zurückzusetzen.

BATTERIE

Entfernen Sie vor dem Gebrauch die Isolierung von der Batterie.

ABB. 1

VERWENDUNG

1. Stellen Sie die Personenwaage für optimale Genauigkeit auf eine harte, ebene Oberfläche. Stellen Sie sie nicht auf einen Teppich oder eine andere weiche Oberfläche.

ABB. 2

ACHTUNG!

Stellen Sie vor dem Wiegen sicher, dass sich keine Fremdkörper unter dem Produkt befinden.

2. Steigen Sie vorsichtig auf die Personenwaage. Sie startet automatisch.
3. Bleiben Sie bei gleichmäßiger Gewichtsverteilung so lange still stehen, bis sich das Display nicht mehr ändert.

ABB. 3

AUTOMATISCHE ABSCHALTUNG

Nach dem Absteigen wird die Personenwaage automatisch abgeschaltet. Die Personenwaage schaltet sich auch aus, wenn sich das gemessene Gewicht innerhalb von ca. 8 Sekunden nicht ändert.

ABB. 4

BATTERIEWECHSEL

1. Entfernen Sie die Batterieabdeckung und heben Sie sie an.
2. Drücken Sie die Batterien leicht nach oben heraus.
3. Setzen Sie eine Kante der neuen Batterie unter die Plus-Lasche ein und drücken Sie die Batterie nach unten. Achten Sie

darauf, die Batterie mit der richtigen Polarität einzusetzen.

ABB. 5**PFLEGE**

- Reinigen Sie die Personenwaage mit einem feuchten Tuch. Lassen Sie kein Wasser in die Personenwaage eindringen.
- Verwenden Sie keine starken oder scheuernden Reinigungsmittel.
- Bewahren Sie die Personenwaage trocken und kühl auf.
- Bewahren Sie die Personenwaage waagrecht auf.

FEHLERSUCHE**ANZEIGE BEI ÜBERBELASTUNG**

Überbelastung (das maximal zulässige Gewicht wird auf dem Display angezeigt).

ABB. 6

Steigen Sie ab, da die Personenwaage sonst beschädigt werden könnte.

BATTERIEANZEIGE

Entladene Batterie. Legen Sie eine neue Batterie ein.

ABB. 7**WIEGEN WIEDERHOLEN**

C wird nach dem Absteigen angezeigt, wenn ein Wiegefehler vorliegt. Wiederholen Sie das Wiegen.

ABB. 8

TURVALLISUUSOHJEET

SYMBOLIT

	Lue käyttöohje.
	Hyväksytty voimassa olevien direktiivien/säädösten mukaisesti.
	Käytöstä poistettu tuote on kierrätettävä voimassa olevien säännösten mukaisesti.

TEKNISEET TIEDOT

Akku	1 x CR2032, 3 V
Enimmäispaino	150 kg
Tarkkuus	100 g
Mitat	302 x 17 x 302 mm

KÄYTTÖ

HUOM!

- Pidä lasilevy kuivana, märkä lasilevy aiheuttaa liukastumisvaaran.
- Pysy paikoillasi punnituksen aikana, näyttö muuttuu, jos kehon paino siirtyy.
- Vältä tuotteen pudottamista äläkä altista sitä iskuille – omaisuusvahinkojen vaara.
- Tuote on tarkkuusinstrumentti, ja sitä on käsiteltävä varoen.
- Jos tuote ei käynnisty, tarkista, että paristo on asetettu paikalleen eikä se ole tyhjä. Aseta ladattu paristo paikalleen.
- Jos näytössä näkyy virhe tai tuote ei sammu automaattisesti, poista paristo, odota 3 sekuntia ja aseta se takaisin paikalleen nollataksesi ohjelmistovirheen.

AKKU

Poista eristys patterista ennen käyttöä.

KUVA 1

KÄYTTÖ

1. Aseta vaaka kovalle, tasaiselle alustalle parhaan tarkkuuden saavuttamiseksi. Älä aseta sitä matolle tai muulle pehmeälle pinnalle.

KUVA 2

HUOM!

Tarkista ennen punnitusta, ettei tuotteen alla ole vieraita esineitä.

2. Astu varovasti kylpyhuonevaa'alle. Se käynnistyy automaattisesti.
3. Seiso paikallasi paino tasaisesti jakautuneena, kunnes näyttö lakkaa muuttumasta.

KUVA 3

AUTOMAATTINEN SAMMUTUS

Kylpyhuonevaaka kytkeytyy automaattisesti pois päältä kun sen päältä poistutaan. Kylpyhuonevaaka sammuu myös, jos mitattu paino ei muutu noin 8 sekunnissa.

KUVA 4

PARISTON VAIHTO

1. Irrota paristokotelon kansi ja nosta se ylös.
2. Paina paristoa kevyesti, jotta se nousee ylös.
3. Työnnä uuden pariston toinen reuna pluspellin alle ja paina paristo paikalleen. Varmista, että asetat pariston oikein päin.

KUVA 5

KUNNOSSAPITO

- Puhdista kylpyhuonevaaka kostealla liinalla. Varmista, että vettä ei pääse tunkeutumaan kylpyhuonevaakaan.
- Älä käytä voimakkaita tai hankaavia puhdistusaineita.

- Säilytä kylpyhuonevaaka kuivassa ja viileässä paikassa.
- Säilytä kylpyhuonevaaka vaakasuorassa.

VIANETSINTÄ

YLIKUORMITUSILMOITUS

Ylikuormitus (suurin sallittu paino näkyy näytössä).

KUVA 6

Astu pois, muuten henkilövaaka voi vahingoittua.

PARISTON MERKKIVALO

Purkautunut paristo. Asenna uusi paristo.

KUVA 7

TOISTA PUNNITUS

C näytetään vaa'alta poistumisen jälkeen, jos punnituksessa tapahtui virhe. Toista punnitus.

KUVA 8

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

PICTOGRAMMES

	Lisez le mode d'emploi.
	Conforme aux directives et règlements en vigueur.
	Les appareils en fin de vie doivent être recyclés conformément à la réglementation en vigueur.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Pile	1 x CR2032, 3 V
Poids maximal	150 kg
Précision	100 g
Dimensions	302 x 17 x 302 mm

UTILISATION

REMARQUE !

- **Veillez à ce que la plaque de verre reste sèche, car si elle est mouillée, vous risquez de glisser.**
- **Restez immobile lors de la pesée, car l'affichage change si le poids du corps est déplacé.**
- **Évitez de faire tomber le produit et ne le soumettez pas à des coups ou à des chocs : risque de dommages matériels.**
- **Le produit est un instrument de précision qui doit être manipulé avec précaution.**
- **Si le produit ne démarre pas, vérifiez que la pile est insérée et non déchargée. Insérez une pile chargée.**
- **Si l'écran affiche une erreur ou si le produit ne s'éteint pas automatiquement, retirez la pile, attendez 3 secondes, puis réinsérez-la pour réinitialiser l'erreur logique.**

PILE

Retirez l'isolation de la pile avant utilisation.

FIG. 1

UTILISATION

1. Placez le pèse-personne sur une surface dure et plane pour une précision optimale. Ne le placez pas sur un tapis ou une autre surface souple.

FIG. 2

REMARQUE !

Avant de vous peser, vérifiez qu'il n'y a pas de corps étranger sous le produit.

2. Montez avec précaution sur le pèse-personne. Il démarre automatiquement.
3. Restez immobile pour que le poids soit réparti de façon uniforme jusqu'à ce que l'affichage sur l'écran cesse de changer.

FIG. 3

ARRÊT AUTOMATIQUE

Le pèse-personne s'éteint automatiquement lorsque vous en descendez ou si le poids mesuré ne change pas pendant 8 secondes environ.

FIG. 4

REEMPLACEMENT DE LA PILE

1. Retirez le couvercle du compartiment à pile et soulevez-le.
2. Appuyez légèrement sur la pile pour qu'elle se soulève.
3. Insérez un bord de la nouvelle pile sous la plaque positive et poussez la pile pour la mettre en place. Assurez-vous d'insérer la pile en respectant la polarité.

FIG. 5

ENTRETIEN

- Nettoyez le pèse-personne avec un chiffon humide. Assurez-vous qu'il ne pénètre pas d'eau à l'intérieur.
- N'utilisez pas de nettoyeurs forts ou abrasifs.
- Rangez le pèse-personne dans un endroit sec et frais,
- et à l'horizontale.

RECHERCHE DE PANNES

INDICATION DE SURCHARGE

Surcharge (le poids maximum autorisé s'affiche à l'écran).

FIG. 6

Descendez du pèse personne, autrement il risque d'être endommagé.

INDICATEUR DE PILE

Pile déchargée. Insérez une nouvelle pile.

FIG. 7

RÉPÉTITION DE PESÉE

C s'affiche lorsque vous descendez du pèse-personne en cas d'erreur de pesée. Répétez la pesée.

FIG. 8

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

SYMBOLEN

	Lees de gebruiksaanwijzing.
	Goedgekeurd volgens de geldende richtlijnen/verordeningen.
	Afgedankte producten moeten worden gerecycled volgens de geldende voorschriften.

TECHNISCHE GEGEVENS

Batterij	1 x CR2032, 3 V
Maximaal gewicht	150 kg
Resolutie	100 g
Afmetingen	302 x 17 x 302 mm

GEBRUIK

LET OP!

- **Houd het glaspaneel droog. Een vochtig glaspaneel brengt een risico op uitglijden met zich mee.**
- **Sta stil tijdens het wegen, het display verandert als het lichaamsgewicht verschuift.**
- **Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan klappen of stoten – risico op materiële schade.**
- **Het product is een precisie-instrument dat met zorg moet worden behandeld.**
- **Als het product niet start, controleer dan of de batterij correct is geplaatst en niet leeg is. Plaats een opgeladen batterij.**
- **Als het display fouten vertoont of als het product niet automatisch wordt uitgeschakeld, verwijdert u de batterij, wacht u 3 seconden en plaatst u deze opnieuw om de softwarefout te corrigeren.**

BATTERIJ

Verwijder de isolatie van de batterij voor gebruik.

AFB. 1

GEBRUIK

1. Plaats de personenweegschaal op een harde, vlakke ondergrond voor de beste nauwkeurigheid. Plaats de weegschaal niet op een tapijt of ander zacht oppervlak.

AFB. 2

LET OP!

Controleer voor het wegen of er geen vreemde voorwerpen onder het product zitten.

2. Stap voorzichtig op de personenweegschaal. De weegschaal start automatisch.
3. Sta stil met een gelijkmatige gewichtsverdeling totdat de weergave op het display niet meer verandert.

AFB. 3

AUTOMATISCHE UITSCHAKELING

Nadat u van de personenweegschaal stapt, wordt deze automatisch uitgeschakeld. De personenweegschaal wordt ook uitgeschakeld als het gemeten gewicht gedurende ongeveer 8 seconden niet verandert.

AFB. 4

BATTERIJ VERVANGEN

1. Verwijder het batterijdeksel en til het op.
2. Druk licht op de batterij, zodat deze loskomt.
3. Plaats de zijkant van de nieuwe batterij onder het plussymbool en druk de batterij

op zijn plaats. Zorg ervoor dat u de batterij met de juiste polariteit plaatst.

AFB. 5**ONDERHOUD**

- Reinig de personenweegschaal met een vochtige doek. Zorg ervoor dat er geen water in de personenweegschaal komt.
- Gebruik geen sterke of schurende reinigingsmiddelen.
- Bewaar de personenweegschaal droog en koel.
- Berg de personenweegschaal horizontaal op.

PROBLEEMOPLOSSING**OVERBELASTINGSINDICATIE**

Overbelasting (het maximale toegestane gewicht wordt op het display weergegeven).

AFB. 6

Stap van de personenweegschaal, anders kan deze beschadigd raken.

BATTERIJ-INDICATOR

Ontladen batterij. Plaats een nieuwe batterij.

AFB. 7**WEGEN HERHALEN**

C wordt weergegeven na het uitstappen als er een storing is bij het wegen. Stap opnieuw op de weegschaal om het wegen te herhalen.

AFB. 8

